

Studii
și
cercetări
LINGVISTICE



ACADEMIA
ROMÂNĂ

BUCUREȘTI 5
Calea 13 Septembrie nr. 13

2 – LVIII – 2007
ianuarie – iunie

APAR
2 NUMERE PE AN

SUMAR

Omagiu Maria Iliescu

IOANA VINTILĂ-RĂDULESCU, Hatty (p. 239-241)

SANDA-MARIA ARDELEANU, Două modalități antagonice: stânga / dreapta: studiu comparativ (p. 243-247) [Deux modalités antagoniques: gauche / droit : étude comparative]

EUGENIA ARJOCA IEREMIA, L'expression des modalités déontiques : le cas de la conjugaison périphrastique passive (p. 249-261) [Exprimarea modalităților deontice: cazul conjugării perifrastice pasive]

ILEANA BACIU, ILINCA CRĂINICEANU, Blocking Effects in the Double Object Construction (p. 263-270)

PETRE-GHEORGHE BÂRLEA, La composante psycholinguistique de l'organisation antonymique du vocabulaire (p. 271-279) [Componenta psiholingvistică a organizării antonimice a vocabularului]

ADRIAN CHIRCU, Locuțiuni adverbiale simetrice în limbile romanice (tipul ternar), cu referire specială la franceză și română (p. 281-289) [Locutions adverbiaux symétriques dans les langues romanes (le type ternaire), surtout en français et en espagnol]

ADRIANA COSTĂCHESCU, La préposition à et les connexions topologiques (p. 291-309) [Prepoziția și conexiunile topologice]

ALEXANDRA CUNIȚĂ, Des temps de la narration littéraire: le cas du présent (p. 311-325) [Timpurile narațiunii literare: cazul timpului prezent]

KARLA LUPȘAN, Gramaticalizarea articolului hotărât în română și germană (p. 327-339) [La grammaticalisation de l'article défini en roumain et en allemand]

ELENA PÂRVU, L'uso del Perfetto Semplice in Italiano e in Romeno (p. 341-348)
[Folosirea perfectului simplu în română și italiană]

ILEANA-CAMELIA POPA, Les „verba dicendi” *a spune* et *a zice* (p. 349-362)
[Verbele dicendi *a spune* și *a zice*]

MIHAELA POPESCU, Discursul mediatic. Forme de citare în presa scrisă (p. 363-370)
[Le discours médiatique. Formes de citation dans la presse écrite]

MIHAELA-CECILIA POPESCU, Structuri implicite de actualizare a potențialului în limba română veche (p. 371-383)
[Structures implicites d'actualisation du potentiel en roumain ancien]

MARIA PURDELA-SITARU, LIVIA VASILUȚĂ, „Paradigma etimologică” a unor denumiri românești de țesături (p. 385-406)
[Le paradigme étymologique de certaines dénominations roumaines de tissus]

ANDA RĂDULESCU, L'échange complimenteur en roumain et en français: les marqueurs verbaux (p. 407-416)
[Exprimarea complimentului în română și franceză: indicatorii verbali]

SANDA REINHEIMER-RÎPEANU, Observații privind viitorul romanic folosit cu valoare epistemică (p. 417-425)
[Remarques sur le futur romane a valeur épistémique]

ADRIAN REZEANU, Toponimie urbană. Târgul comercial medieval (p. 427-438)
[Toponymie urbaine. La foire commerciale médiévale]

GABRIELA SCURTU, Quelques remarques sur les «verbes météorologiques» en français et en roumain (p. 439-449)
[Câteva observații asupra verbelor meteorologice din franceză și română]

CAMELIA STAN, Notă gramaticală : „conjuncția” *ca (...)* *să* (p. 451-458)
[Note grammaticale : la conjonction *ca (...)* *să*]

CRISTINA TĂNASE, Variante românești ale unor împrumuturi de origine franceză (p. 459-466)
[Variantes roumaines de certains emprunts d'origine française]

TITELA VILCEANU, Problematika traductologică a sinonimiei în 3 versiuni ale romanului *Le Rouge et le Noir* în limba engleză (p. 467-476)
[Problèmes de traduction de la synonymie en trois versions anglaises du roman *Le Rouge et le Noir*]